

No. 27531. Multilateral

CONVENTION ON THE RIGHTS OF THE CHILD. NEW YORK, 20 NOVEMBER 1989 [*United Nations, Treaty Series, vol. 1577, I-27531.*]

OPTIONAL PROTOCOL TO THE CONVENTION ON THE RIGHTS OF THE CHILD ON THE INVOLVEMENT OF CHILDREN IN ARMED CONFLICT. NEW YORK, 25 MAY 2000 [*United Nations, Treaty Series, vol. 2173, A-27531.*]

RATIFICATION (WITH DECLARATION)

Cameroon

*Deposit of instrument with the Secretary-General of the United Nations:
4 February 2013*

Date of effect: 4 March 2013

Registration with the Secretariat of the United Nations: ex officio, 4 February 2013

N° 27531. Multilatéral

CONVENTION RELATIVE AUX DROITS DE L'ENFANT. NEW YORK, 20 NOVEMBRE 1989 [*Nations Unies, Recueil des Traités, vol. 1577, I-27531.*]

PROTOCOLE FACULTATIF À LA CONVENTION RELATIVE AUX DROITS DE L'ENFANT, CONCERNANT L'IMPLICATION D'ENFANTS DANS LES CONFLITS ARMÉS. NEW YORK, 25 MAI 2000 [*Nations Unies, Recueil des Traités, vol. 2173, A-27531.*]

RATIFICATION (AVEC DÉCLARATION)

Cameroun

Dépôt de l'instrument auprès du Secrétaire général de l'Organisation des Nations Unies : 4 février 2013

Date de prise d'effet : 4 mars 2013

Enregistrement auprès du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies : d'office, 4 février 2013

Declaration:

Déclaration :

[FRENCH TEXT – TEXTE FRANÇAIS]

« Conformément au paragraphe 2 de l'article 3 du protocole à la Convention relative aux Droits de l'enfant, concernant l'implication d'enfants dans les conflits armés, le Gouvernement camerounais fait la déclaration dont la teneur suit :

1. Au Cameroun, la conscription n'existe pas, l'engagement dans les Forces de défense est volontaire et il n'existe pas de service militaire forcé.

L'âge minimum d'entrée dans les Forces de défense et dans le Service national est de dix-huit (18) ans, conformément à l'article 2 du Décret N° 2001/187 du 25 juillet 2001 fixant les conditions de recrutement et d'admission dans les écoles militaires de formation des officiers, à l'article 12 du Décret N° 2001/190 du 25 juillet 2001 portant Statut particulier des personnels non officiers des Forces de défense et à l'article 30 de la Loi N° 67/LF/9 du 12 juin 1967 portant Organisation générale de la défense.

2. À titre de garanties supplémentaires, les mesures suivantes ont été prises :

- a) Le recrutement fait l'objet d'une large diffusion dans les médias;
- b) Tout candidat au recrutement doit fournir une preuve fiable de son âge avant d'être admis au service militaire. A cet effet, il doit présenter une copie certifiée conforme de l'acte de naissance datant d'au moins trois (03) mois;
- c) Les candidats qui n'ont pas atteint l'âge révolu de dix-huit (18) ans doivent produire le consentement par écrit, et en connaissance de cause, de leur parent ou tuteur légal;
- d) Il est procédé à une enquête de moralité pour s'assurer de la véracité des informations fournies par le candidat;
- e) Les candidats sont soumis à une visite médicale d'aptitude;
- f) Les membres des Forces de défense sont pleinement informés pendant leur formation des devoirs qui s'attachent au service militaire;
- g) Les Forces de défense informent régulièrement les populations, à travers des émissions radiophoniques, télévisées ou par voie de presse, sur les devoirs attachés au service militaire. »

Pursuant to article 3 (2) of the Optional Protocol to the Convention on the Rights of the Child on the involvement of children in armed conflict, the Government of Cameroon declares the following:

1. There is no conscription in Cameroon. Recruitment into the defence forces is voluntary, and forced military service does not exist.

The minimum age for entry into the defence forces and national service is eighteen (18) years, pursuant to article 2 of Decree No. 2001/187 of 25 July 2001, which establishes the conditions for recruitment and admission to officer training schools; article 12 of Decree No. 2001/190 of 25 July 2001 on the specific status of defence force personnel below the rank of officer; and article 30 of Law No. 67/LF/9 of 12 June 1967 on the general organization of defence.

2. The following measures have been taken as additional safeguards:

- a) Recruitment is widely publicized in the media;
- b) Prior to admission to military service, reliable proof of age is required of all candidates, i.e., a certified copy of the candidate's birth certificate no more than three (3) months old;
- c) Candidates who are not eighteen (18) years of age or older must provide the written, informed consent of a parent or legal guardian;
- d) A background check is conducted to confirm the accuracy of the information provided by the candidate;
- e) Candidates undergo a medical fitness examination;
- f) During training, members of the defence forces are fully informed of the duties associated with military service;
- g) The defence forces provide the public with regular information on the duties associated with military service, through radio and television broadcasts as well in the print media.